

Mr. Clarke (Vancouver Quadra), from the Standing Committee on Public Accounts, presented the Seventh Report of the Committee, which is as follows:

1. In accordance with its permanent Order of Reference contained in the Standing Orders of the House of Commons, your Committee has considered the Report of the Auditor General of Canada to the House of Commons for the fiscal year ended March 31, 1980 and, in particular, Chapter 5—Comprehensive Audit—House of Commons.

2. The co-operation of the Honourable Jeanne Sauvé, Speaker of the House of Commons, and the other witnesses who appeared before your Committee is acknowledged and appreciated.

Introduction

3. In April 1979, the Speaker of the House of Commons asked the Auditor General to undertake a comprehensive audit of the administrative systems and organization of the House. On November 1, 1979 the Speaker tabled an interim Report by the Auditor General on preliminary findings and recommendations in which he described "significant deficiencies in administrative organizational arrangements, in financial management and control, and in personnel administration in the House of Commons". In response to this Report, the Speaker agreed to undertake a reorganization of the senior management positions, appoint an interim Administrator, and implement the organizational proposals of the Auditor General on an experimental basis.

4. In a final Report for the Speaker in April 1980, the Auditor General proposed an action plan which was accepted. This plan called for the appointment of an Administrator, with deputy head status, to provide leadership and direction for administrative functions. The Clerk of the House was to remain the senior permanent deputy head, responsible for procedural matters. The Sergeant-at-Arms, also with deputy head status, was to be responsible for ceremonial duties as well as for security and access to buildings and other services. All three officials were to report directly to the Speaker and were to constitute an Executive Committee with the Speaker as Chairperson.

5. The action plan also called for the appointment of a Comptroller and a Director General, Human Resources, each reporting directly to the Administrator, and for the development and implementation of policies and procedures necessary to provide effective financial, personnel and operating practices in the House of Commons.

Organization of the House of Commons

6. Your Committee has examined the observations and recommendations of the Auditor General with respect to the organization of the House of Commons. It also held three hearings at which the Speaker and her officials reported on the action taken and planned by the management on these recommendations.

7. Your Committee recognizes that the reorganization of the functional responsibilities of the three senior officials and their

M. Clarke (Vancouver Quadra), du Comité permanent des comptes publics, présente le septième rapport de ce Comité, dont voici le texte:

1. Conformément à son Ordre de renvoi permanent contenu dans le Règlement de la Chambre des communes, votre Comité a étudié le Rapport du Vérificateur général du Canada à la Chambre des communes pour l'année financière terminée le 31 mars 1980 et, en particulier, le chapitre 5—Vérification intégrée de la Chambre des communes.

2. Votre Comité remercie l'honorable Jeanne Sauvé, Orateur de la Chambre des communes, et les autres témoins de leur collaboration.

Introduction

3. En avril 1979, l'Orateur de la Chambre des communes demandait au Vérificateur général d'effectuer une vérification complète des systèmes administratifs et de l'organisation de la Chambre. Le 1^{er} novembre 1979, l'Orateur déposait un rapport provisoire du Vérificateur général, qui comportait les conclusions et recommandations préliminaires de celui-ci et dans lequel le Vérificateur général signalait «des lacunes importantes au titre des dispositions administratives et d'organisation, de la gestion et du contrôle financiers et de l'administration du personnel de la Chambre des communes». Donnant suite à ce rapport, l'Orateur a accepté de restructurer les postes de la haute administration, de nommer un administrateur par intérim et de mettre à exécution, à titre expérimental, les propositions du Vérificateur général en matière d'organisation.

4. Dans son rapport final d'avril 1980, le Vérificateur général proposait à l'Orateur un plan d'action qui a été accepté. Ce plan prévoyait notamment la nomination d'un administrateur, qui aurait le rang de sous-chef, et dont le rôle serait de coordonner et de diriger les activités administratives. Le greffier demeurerait le sous-chef supérieur permanent de la Chambre et serait chargé des questions de procédure. Le sergent-d'armes, qui occuperait également le rang de sous-chef, s'occuperait du protocole ainsi que de la sécurité et de l'accès aux édifices et d'autres services. Ces trois fonctionnaires relèveraient directement de l'Orateur et formeraient le Comité exécutif dont le président serait l'Orateur.

5. Le plan d'action prévoyait également la nomination d'un contrôleur et d'un directeur général des Ressources humaines qui relèveraient directement de l'administrateur. Il demandait aussi l'élaboration et la mise en oeuvre de politiques et de procédés visant à rendre plus efficaces les pratiques de la Chambre des communes aux chapitres des finances, du personnel et de l'exploitation.

Organisation de la Chambre des communes

6. Votre Comité a étudié les observations et les recommandations du Vérificateur général concernant l'organisation de la Chambre des communes. Il a également tenu trois audiences au cours desquelles l'Orateur et ses fonctionnaires ont fait rapport sur les mesures adoptées et prévues par la gestion relativement à ces recommandations.

7. Votre Comité comprend que la restructuration des responsabilités des trois fonctionnaires supérieurs et de leurs liens